



Our Lady of Mount Carmel Church

Sandyhill Road, Banff, AB45 1BE

Email: catholicchurchbanff@gmail.com

Tel: 01261 815405

Rev. Piotr Rytel – Parish Priest

FIFTH SUNDAY IN ORDINARY TIME YEAR B, 4 FEBRUARY 2024

MASS SCHEDULES

Monday - Thursday

No public Mass

Friday – Saturday

9am (Adoration)

9.30am

Sunday

6pm (Saturday Vigil)

10.30am (English)

12noon (Polish)

Confessions

Saturday

10.00am (After Mass)

or call to make an

appointment.

In the Gospel we come to the end of the account of an extraordinary day in the ministry of Jesus. Having taught in the synagogue Jesus went to the house of Simon and Andrew, and healed Simon's mother-in-law who was ill. Thus we know that Peter was married. We know nothing about his wife, but Paul says in 1 Cor 9:5, 'Do we have no right to take along a believing wife, as do also the other apostles, the brothers of the Lord, and Cephas?' Jesus continues healing after sunset when they bring many sick and possessed people. There is a first hint of the 'Marcan secret' as Jesus prohibits the spirits, he casts out from saying who he is. then in the morning Jesus leaves the house and finds a quiet place to pray - another characteristic event in the Gospel. As always though he is discovered and continues through Galilee on his ministry of healing. The 1R, a rare passage from Job, is from the point of view of a sick person and expresses sentiments we will all recognise. The Psalm Response shows that it is sickness of mind and not just of body which the Lord comes to heal in us. And 2R is written from the point of view of the preacher and healer; it is implied that this is a burden but not one which we can escape from 'I should be punished if I did not preach it! [the Gospel]' *Liturgy planner*

For Today Mass

Responsorial psalm

Praise the Lord who heals the broken-hearted.

Gospel acclamation

I am the light of the world, says the Lord, anyone who follows me will have the light of life.

Gorączka opuściła teściową Szymona. A ona „usługiwała im”. Cud się dokonał. I co z tego wynikło? Gotowość do służby. Tu znowu możemy zatrzymać się w refleksji nad własnym postępowaniem. Jak wykorzystujemy interwencję Bożą w naszym życiu? Czy doświadczając pomocy Pana, przyjmujemy dar, zapominając o Dawcy? Czy potrafimy otrzymane dobro wykorzystać dla pożytku innych – tych, wśród których żyjemy, pracujemy? Jeśli tak – mamy za co dziękować Bogu, który uczynił nas czułymi na dar Jego miłości ofiarowanej, by za naszym pośrednictwem rozlewała się na innych.

Wreszcie spójrzmy na samego Jezusa. On, jak prawdziwy Sługa Jahwe, nie czyni rozgłosu, nie szuka poklasku, ale spełniwszy swoje zadanie oddała się, by czynić dobro gdzie indziej. Nie chce zadowalać się jednym, czy kilkoma zwycięstwami, pragnie oddać się w pełni, wydać się całkowicie. Czy chcemy Go w tym naśladować? MATEUSZ.PL

**SAINTS DAYS
and SPECIAL
OBSERVANCES THIS
WEEK**

Monday 29th January
4th Week of the Year

Tuesday 30th January
4th Week of the Year

Wednesday 31st January
St John Bosco

Thursday 1st February
4th Week of the Year

Friday 2nd February
The Presentation of The Lord

Saturday 3rd February
St Blaise

PRAYERS

Please pray for the
repose of the soul of
those whose
anniversaries occur
about this time

**Eternal rest grant
unto their souls,
O Lord. May they
rest in peace. Amen.**

**BUILDING PROJECT
FOR 2024**

1. Parish room
re-decoration.
2. Disabled toilet

GIFT AID

If you are a UK
taxpayer, ensure all
your contributions to
the OLMC Banff are
Gift-Aided by
registering for the
OLMC Banff Gift Aid
scheme. This means we
can claim an additional
25% on top of all
contributions you make
in whatever form,
without it costing you a
penny more!!

To complete GIFT AID
DECLARATION
FORM please contact
Parish Office

KOLEŃDA

Bóg zapłać za wspólną
modlitwę i okazaną
życzliwość w czasie kołedy.
Rodziny, które by chciały
pobłogosławić mieszkanie
lub dom, zawsze mogą
poprosić o to księdza w ciągu
całego roku. Nie trzeba
czekać do kolejnej kołedy.

**SUNDAY
11 FEBRUARY
2024**

**WORLD DAY OF
THE SICK**

**Anointing of the
sick during all
Sunday Masses**

CHRZEST

Zamiar ochrzczenia
dziecka zgłaszamy do
biura parafialnego na
**miesiąc przed datą
chrztu**

MAŁŻEŃSTWO

Zamiar zawarcia
sakramentu małżeństwa
zgłaszamy do biura
parafialnego na **6 m-cy
przed datą ślubu**

COLLECTIONS

Sunday's Collection
28 January 2024
Cash – £231.50
Gift Aid – £90.00

**DECEMBER 2023
FINANCES**

Income: £1993.10
Expenses: £2221.97
Balance: £-228.87

Bank account: £3073.07

**TEA AND COFFE
AFTER MASS**